

ENVEJECIMIENTO Y LENGUAJE

*Corpus de muestras de habla
de personas con deterioro
cognitivo leve en entrevistas
estructuradas*

Nieves Mendizábal de la Cruz
Enrique González Martín
Natalia Jimeno Bulnes
Carolina Sánchez Gil

Presidente de honor: *David Crystal*

Directora de la colección: Gema de las Heras, **e-mail:** Gema.Heras@uclm.es

Consejo Asesor:

Marisa Pérez Juliá

Estrella Garrido

Francisco Alcantud Marín

Josep Lluís Barona i Villar

M^a Luisa Calero Vaquera

Julio Calvo Pérez

Nadia Collette

Juan Miguel Company i Ramón

Andrea Cucatto

Fernando Cuetos Vega

Raúl Espert Tortajada

Milagros Fernández Pérez

Pablo Ferrando García

Ángel Herrero Blasco

Ricard Huerta Ramón

Juan Lagardera Otero

Ángel López García

Juan de Dios Luque Durán

Juan Martos Pérez

José Luis Miralles Adell

Isabel Navarro Ruiz

Francisco Roca Sebastián

M^a Concepción Roncal Sánchez

Francisco Javier Soto

Jose Francisco Val Alvaro

© Nieves Mendizábal de la Cruz

Enrique González Martín

Natalia Jimeno Bulnes

Carolina Sánchez Gil

© Derechos de edición:

Nau Llibres

Periodista Badía 10. 46010 Valencia. Tel.: 96 360 33 36

E-mail: nau@naullibres.com - web: www.naullibres.com

Diseño de portada e interiores:

Artes Digitales Nau Llibres y Pablo Navarro Roncal

Imprime:

Podiprint. Impreso en España. Printed in Spain.

ISBN13: 978-84-18047-71-8

Depósito Legal: V- 2 - 2022

Nau Llibres apoya las leyes de propiedad intelectual que protegen a los creadores de contenido, fomentan la diversidad de ideas, estimulan la creatividad y favorecen el desarrollo de nuestra sociedad. Gracias por comprar una edición autorizada de este libro y por no reproducir, escanear ni distribuir ninguna parte de esta obra por ningún medio sin autorización previa. De esta forma, usted está respaldando a los autores y permitiendo que Nau Llibres continúe publicando libros. Diríjase a CEDRO (Centro Español de Derechos Reprográficos) si necesita utilizar algún fragmento de esta obra (www.conlicencia.com; 91 702 19 70 / 93 27204 45).



Un especial agradecimiento a cinco alumnas del Grado en Logopedia, de las promociones 2015-2019 y 2016-2020, que han colaborado en la realización de este libro: Alicia Calvo Gobernado, Marina Sanjuan Díez, Andrea Sánchez Campo, Elisabet Moyano García e Irene Sáez Alonso. Sin vuestra ayuda, sin vuestra colaboración, este corpus no habría sido posible. Esperamos que a vosotras también os haya servido para afianzar vuestros conocimientos y potenciar vuestra profesionalidad, cualidad que habéis demostrado que poseéis. Gracias por todo.

Índice

PRÓLOGO	7
PRESENTACIÓN	9
CAPÍTULO 1. INTRODUCCIÓN: ENVEJECIMIENTO, DETERIORO COGNITIVO Y LENGUAJE. CUANDO LOS TRES ASPECTOS VAN UNIDOS	11
1. Envejecimiento y lenguaje. De lo normal a lo patológico	11
2. Clasificación de patologías en población mayor de 65 años	14
2.1. El lenguaje en personas con deterioro cognitivo leve	15
2.2. El lenguaje en personas con deterioro cognitivo grave o demencia	15
3. La evaluación comunicativo-lingüística en el envejecimiento	18
CAPÍTULO 2. METODOLOGÍA: LA OBTENCIÓN DE MUESTRAS DE HABLA	23
1. Aspectos metodológicos del estudio: consideraciones previas	23
2. Objetivos y diseño de la investigación	24
2.1. Objetivos	24
2.2. Diseño de la investigación	25
3. Selección de centros asistenciales	26
4. Los informantes	27
5. Pruebas de evaluación del lenguaje utilizadas en la recogida del corpus	30
6. Procedimiento de recogida de muestras de habla	31
6.1. La muestra de habla: convenciones de transcripción	31
6.2. Procedimiento de recogida del corpus	32
7. Análisis de los datos: rasgos lingüísticos de las muestras de habla	33
CAPÍTULO 3. CORPUS DE MUESTRAS DE HABLA	41
1. Características generales de la patología del informante	41
1.1. Manifestaciones lingüísticas	41
1.2. Manifestaciones psicopatológicas	43
2. Ficha técnica de los informantes y transcripciones de las muestras de habla	46

CAPÍTULO 4. ACTIVIDADES DE APLICACIÓN PRÁCTICA DEL CORPUS	
DE MUESTRAS DE HABLA.....	125
1. ¿Cómo se hace un corpus de muestras de habla?.....	125
1.1. ¿Por qué es importante trabajar en el aula con muestras de habla?	125
1.2. ¿Cómo se recogen las muestras de habla de personas mayores?.....	126
1.3. ¿Es posible realizar un análisis de las muestras de habla con herramientas digitales?.....	127
1.4. ¿Cómo se transcriben las muestras de habla orales?.....	128
1.5. ¿Cómo se analizan las muestras de habla una vez transcritas?	128
1.6. ¿Cuál es la finalidad de obtener muestras de habla?.....	132
1.7. ¿Es necesario un corpus de muestras de habla de personas mayores?.....	132
2. Actividades para el análisis de muestras de habla en adultos mayores.....	133
2.1. Elaborar una ficha técnica completa de un sujeto mayor que asista a un centro asistencial.....	133
2.2. Análisis léxico, morfosintáctico y pragmático de un fragmento de una muestra de habla del corpus	133
2.3. Análisis morfosintáctico de un fragmento de una muestra de habla del corpus	134
2.4. Análisis de un fragmento de una muestra de habla del corpus siguiendo el Protocolo Rápido de Evaluación Pragmática.....	136
2.5. Análisis psicopatológico de un fragmento de una muestra de habla del corpus	138
2.6. Análisis de los principales aspectos formales de una muestra de habla del corpus	141
3. Propuesta de actividades lingüísticas y comunicativas para adultos mayores con deterioro cognitivo leve.....	142
4. Resumen de recomendaciones generales para la elaboración de un corpus de muestras de habla.....	146
5. Conclusiones.....	148
GLOSARIO DE TÉRMINOS.....	151
REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS	155
ANEXO	163
OTROS TÍTULOS DE LA COLECCIÓN:.....	169